



# “Buletini zyrtar i Komunës së Gostivarit”

Botohet sipas nevojës

# “Службен гласник на Општина Гостивар”

Излегува по потреба

Nr. / Бр. 3  
Gostivar / Гостивар  
2012



**“Buletini zyrtar i Komunës së Gostivarit” “Службен гласник на Општина Гостивар“**  
Numri 3 02.03.2012 Faqja [ 1 ] Страна 02.03.2012 Број 3

Nr. Бр.08-354/1

02.03.2012

Gostivar /Гостивар

Në bazë të nenit 50 paragrafi 1 pika 3 të Ligjit për vetëqeverisje lokale (“Gazeta Zyrtare e RM” nr.5/02), Kryetari i Komunës së Gostivarit, solli:

Врз основа на член 50 став 1 точка 3 од Законот за локална самоуправа (“Службен Весник на РМ” бр.5/02), Градоначалникот на Гостивар го донесе следново:

**A K T V E N D I M**  
për shpallje të **DEKLARATËS**

**РЕШЕНИЕ**  
за прогласување на **ИЗЈАВА**

Shpallet **DEKLARATA**, nr.07-348/1 që Këshilli i Komunës së Gostivarit e solli në seancën e Jashtezakonshme te mbajtur më datë 01.03.2012.

Се прогласува **ИЗЈАВА**, бр.07-348/1 која Советот на Општина Гостивар ја донесе на вонредната седницата одржана на 01.03.2012.

**Kryetari i Komunës**  
**Градоначалник**  
**Prof. dr. Rufi Osmani d.v.**



Këshilli i Komunës së Gostivarit  
Совет на Општина Гостивар  
Nr Br.07-348/1  
01.03.2012  
Gostivar/Гостивар

## DEKLERATË

Këshilli i Komunës së Gostivarit dënon ashpër vrasjen makabër të dy të rinjve shqiptare Besnik Shehapi 26 vjeç dhe Imran Memeti 30 vjeç, që ndodhi ditën e djeshme nga përfaqësues efektivit të policisë, ndërsa nga organet kompetente kërkojmë zbardhje të plotë të rastit dhe shqiptimin e dënitit maksimal për dorasin kriminel.

Këshilli i Komunës së Gostivari, shpreh indinjatë të thellë nga shkaku se ky rast ka edhe është atak i fuqishëm ndaj marrëdhënieve ndëretnike dhe bashkëjetesës, fakt ky që mund të rrezikojë ekuilibrin e brishtë në mes te shqiptareve dhe te maqedonaseve që jetojnë në komunën tonë, vlerë kjo të cilën me shumë përkushtim jemi përpjekur që ta ruajmë edhe në ditet më të vështira.

Vrasja e dy të rrinjëve nga dora e një efektivi të policies dhe dalja në mbrojtje të ekzekutuesit nga ana e zyrtarëve të Ministrisë së punëve të brendshme, rrit pasigurinë dhe shqetësimin e qytetarëve për jetën e vet dhe të afërmëve të tyrë. Ky rast i paprecendent duhet të jetë argument i mjaftueshëm që kjo qeveri definitivisht duhet të konstaton përgjegjësinë politike për udhëheqësit e niveleve më të larta në ministrinë e punëve të brendshme.

Institucionet që janë të thirrura të mbrojnë të drejtat kushtetuese të qytetarëve siç është Ministria e Punëve të brendshme, segmente të caktuara, e bëjnë të kundërtën. Ata paraqiten

## ИЗЈАВА

Советот на Општина Гостивар го осудува грозното убиство на двајца млади албанци Бесник Шехапи 26 години и Имран Мемети 30 години, која се случи вчера од страна на полициски претставник, додека од компетентите служби бараме целосно да се расветли случајот и сторителот да добие максимална казна.

Советот на Општина Гостивар, го изразува својот гнев бидејќи овој настан воедно е силен напад врз меѓуетничките односи и соживот, факт кој може да ја наруши кревката рамнотежа меѓу албанците и македонците кои живеат во нашата општина, вредност која со посветеност сме се обиделе да го зачуваме и во најтешките времиња.

Двојното убиство од страна на полициски преставник и заштитата на сторителот од страна на службите на Министерството за внатрешни работи, ја зголемува несигурноста и вознемиреноста на граѓаните за нивните животи и нивните најблиски. Овој настан треба да служи како доволен аргумент дека ова власт дефинитивно треба да утврди политичка одговорност за раководството на највисоко ниво во Министерството за внатрешни работи.

Институциите кои се повикуваат да ги заштитат уставните права на граѓаните, како што е Министерството за внатрешни работи, одредени нивни сегменти го прават спротивното. Тие се преставуваат како



si cenes të të drejtave të qytetarëve dhe si rr nues të marrëdhënieve ndëretnike dhe bashkëjetesës.

прекршили на правата на граѓаните и како уништувачи на меѓуетничките односи и соживот.

Ky akt kriminel është rrjedhojë e politikave nacionaliste qeveritare, të manifestuara nëpërmjet ofendimeve të renda që u bëhen shqiptarëve në terrenet sportive, e që stimulohen nga vetë shteti, propaganda nacionaliste e mediave pro-qeveritare dhe klimës antishqiptare përmes projekteve të finançuara nga buxheti shtetëror dhe një sërë politikash dhe veprimesh tjera të cilat çojnë në drejtim të nxitjes së urrejtjes ndëretnike, rrënimit të bashkëjetesës dhe destabilizimit të vendit.

Овој криминален чин е како последица на националистичките политики на власта, манифестирали преку навредите на спортските терени кон албанската популација, кои се стимулирани од страна на државата, националистичката пропаганда на медиумите кои се про-власта и анти албанската клима преку проекти финансирали од владиниот буџет и ред други политики и активности кои водат кон поттикнување на меѓуетничката омраза, нарушување на соживотот и дестабилизација на земјата.

Vrasja e dy të rrinjëve ne rastin e Gostivarit është pasojë e injorimit për tre vite të vullnetit politik të Këshillit të Komunës nga ministria e punëve të brendshme qe pat si pasojë dezorganizimin e plotë të policisë dhe moskryerjen e obligimeve ligjore në funksion të imbrojtjes së qytetarëve dhe të pronës së tyre.

Убиството на двајца млади албанци од Гостивар е последица на три годишното игнорирање на политичката волја на Советот на општина Гостивар од страна на Министерството за внатрешни работи, која имаше последица комплетна неорганизираност на полицијата како и не спроведувањето на законските одредби во функција на заштита на граѓаните и нивните имоти.

Këshilli i Komunës vlerëson se qytetarët kanë të drejtë legjitime të shprehin mllerin dhe pakënaqësinë e tyre nëpermjet protestave të qeta dhe demokratike sepse sot si kur më parë ato ndjehen të rrezikuar nga pjesëtarë të institucioneve të cilët janë të paguar që të garantojnë sigurinë dhe paqen.

Советот на Општина Гостивар проценува дека граѓаните имат легитимно право да го изразат гревот и своето незадоволство преку мирни и демократски протести бидејќи денес како никогаш порано тие се чувствуваат загрозени од страна на преставници на институции кои се платени да обезбедат сигурност и мир.

Këshilli i Komunës së Gostivarit, bën apel deri tek të gjithë qytetarët, që në këto momente tëvështira të ruajnë gjakftohtësinë dhe të përbahen nga çfarëdo komenti nxitës tëurrejtjes, ndërsa nga organet kompetente dhe institucionet tjera shtetërore relevante, që ky rast t'i vetëdijesojë dhe përfundimisht të kujdesen për sigurinë, qetësinë dhe mirëqenien e të gjithë

Советот на Општина Гостивар, ги повикува сите граѓани, во овие тешки мигови да ја зачуваат ладнокрвноста и да се воздржат од било каков коментар кој може да поттикне омраза, а од надлежните органи и другите релевантни институции, овој случај да ги освести и дефинитивно да се грижат за



**“Buletini zyrtar i Komunës së Gostivarit” “Службен гласник на Општина Гостивар“**  
Numri 3 02.03.2012 Faqja [ 4 ] Страна 02.03.2012 Број 3

qytetarëve, pavarësisht nga përkatësia e tyre etnike, fetare, racore dhe statusi i tyre social.

Familjarëve të dy viktimave të pafajshme, u shprehim ngushëllimet më të sinqerta dhe ndajmë dhimbjen e thellë me ta.

безбедноста, мирот и благосостојбата на сите граѓани, без оглед на нивната етничка, верска, расна припадност или нивниот социјален статус.

На семејствата на недолжните жртви, им изразуваме најискрено сочувство и длабоката болка ја споделуваме со нив.

**Kryetari i Këshillit  
Председател на Советот  
Dr. Fadil Zendeli d.v.**



Nr. Бр.08-354/2

02.03.2012

Gostivar /Гостивар

Në bazë të nenit 50 paragrafi 1 pikë 3 të Ligjit për vetëqeverisje lokale (“Gazeta Zyrtare e RM” nr.5/02), Kryetari i Komunës së Gostivarit, solli:

Врз основа на член 50 став 1 точка 3 од Законот за локална самоуправа (“Службен Весник на РМ” бр.5/02), Градоначалникот на Гостивар го донесе следниво:

### A K T V E N D I M

### për shpallje të V E N D I M I T

Për ndarje të mjeteve për mbështetje financiare

### РЕШЕНИЕ

### за прогласување на ОДЛУКА

за доделување на финансиски средства за подршка.

Shpallet V E N D I M I për ndarje të mjeteve për mbështetje financiare, nr.07-349/1 që Këshilli i Komunës së Gostivarit e solli në seancën e Jashtëzakonshme te mbajtur më datë 01.03.2012.

Се прогласува ОДЛУКА за доделување на финансиски средства за подршка, бр.07-349/1 која Советот на Општина Гостивар ја донесе на вонредната седницата одржана на 01.03.2012.

**Kryetari i Komunës  
Градоначалник  
Prof. dr. Rufi Osmani d.v.**



**“Buletini zyrtar i Komunës së Gostivarit” “Службен гласник на Општина Гостивар“**  
Numri 3 02.03.2012 Faqja [ 6 ] Страна 02.03.2012 Број 3

Këshilli i Komunës së Gostivarit  
Совет на Општина Гостивар  
Nr Бр.07-349/1  
01.03.2012  
Gostivar/Гостивар

Në bazë të nenit 62 par.1 të Ligjit për vetëqeverisje lokale (Gyz.zyrtare e RM-së nr.05/02) dhe në pajtim me nenin 145 të Rregullorës për punë të Këshillit të Komunës së Gostivarit (Bul.Zyrtar nr.01/06), Këshilli i Komunës së Gostivarit në seancën e jashtëzakonshme të mbajtur më 01.03.2012, solli :

**V E N D I M**  
**Për ndarje të mjeteve për mbështetje financiare**

**Neni 1**  
Personit Jakup Shehani nga Gostivar, i ndahen mjete si mbështetje financiare.

**Neni 2**  
Lartësia e mjeteve financiare nga pikë 1 arrin shumën prej 307.500,00 denar.

**Neni 3**  
Mjetet nga p.2 e Vendimit do të lëshohen në llogari nr.210501555347616 e cila udhëhiqet pranë Bankës Ekonomike- Gostivar, në emër të Jakup Shehani me nr.amë 1710961473013.

**Neni 4**  
Ky vendim hyn në fuqi me ditën e miratimit, ndërsa do të shpallet në buletinin zyrtar të Komunës së Gostivarit.

Врз основа на чл.62 ст.1 од Законот за локалната самоуправа (Сл.Весник на РМ бр.05/02) и согласно чл.145 од Правилникот за работа на Советот на Општина Гостивар (Сл.Гласник бр.01/06), Советот на Општина Гостивар, на вонредната седница одржана на ден 01.03.2012 година, донесе

**ОДЛУКА**  
**За доделување на финансиски средства за поддршка**

**Член 1**  
На Jakup Shehani od Gostivar, му се доделуваат средства како финансиска поддршка.

**Член 2**  
Висината на финансиските средства од т.1 изнесува 307.500,00 денари.

**Член 3**  
Средствата од т.2 на Одлуката ќе се исплатат на сметка бр. 210501555347616 која се води при Стопанска Банка-Гостивар, на име Jakup Shehani со ЕМБГ 1710961473013.

**Член 4**  
Оваа Одлука стапува во сила со денот на донесувањето, а ќе биде објавена во Службен гласник на Општина Гостивар.

**Kryetari i Këshillit**  
**Председател на Советот**  
**Dr. Fadil Zendeli d.v.**



Nr. Бр.08-354/3  
02.03.2012  
Gostivar /Гостивар

Në bazë të nenit 50 paragrafi 1 pika 3 të Ligjit për vetëqeverisje lokale (“Gazeta Zyrtare e RM” nr.5/02), Kryetari i Komunës së Gostivarit, solli:

Врз основа на член 50 став 1 точка 3 од Законот за локална самоуправа (“Службен Весник на РМ” бр.5/02), Градоначалникот на Гостивар го донесе следново:

**A K T V E N D I M**  
për shpallje të V E N D I M I T  
Për ndarje të mjeteve për mbështetje financiare

**Р Е Ш Е Н И Е**  
за прогласување на **ОДЛУКА**  
за доделување на финансиски средства за подршка.

Shpallet V E N D I M I për ndarje të mjeteve për mbështetje financiare, nr.07-349/2 që Këshilli i Komunës së Gostivarit e solli në seancën e Jashtezakonshme te mbajtur më datë 01.03.2012.

Се прогласува ОДЛУКА за доделување на финансиски средства за подршка, бр.07-349/2 која Советот на Општина Гостивар ја донесе на вонредната седницата одржана на 01.03.2012.

**Kryetari i Komunës**  
**Градоначалник**  
**Prof. dr. Rufi Osmani d.v.**



Këshilli i Komunës së Gostivarit  
Совет на Општина Гостивар  
Nr Бр.07-349/2  
01.03.2012  
Gostivar/Гостивар

Në bazë të nenit 62 par.1 të Ligjit për vetëqeverisje lokale (Gyz.zyrtare e RM-së nr.05/02) dhe në pajtim me nenin 145 të Rregullorës për punë të Këshillit të Komunës së Gostivarit (Bul.Zyrtar nr.01/06), Këshilli i Komunës së Gostivarit në seancën e jashtëzakonshme të mbajtur më 01.03.2012, solli :

**V E N D I M**  
**Për ndarje të mjeteve për mbështetje financiare**

**Neni 1**

Personit Sadik Mehdi nga Gostivari, i ndahen mjete si mbështetje financiare.

**Neni 2**

Lartësia e mjeteve financiare nga pikë 1 arrin shumën prej 307.500,00 denar.

**Neni 3**

Mjetet nga p.2 e Vendimit do të lëshohen në llogari nr.200002425269652 e cila udhëhiqet pranë Bankës Ekonomike- Gostivar, në emër të Jakup Shehari me nr.amë 0212960473008.

**Neni 4**

Ky vendim hyn në fuqi me ditën e miratimit, ndërsa do të shpallet në buletinin zyrtar të Komunës së Gostivarit.

Врз основа на чл.62 ст.1 од Законот за локалната самоуправа (Сл.Весник на РМ бр.05/02) и согласно чл.145 од Правилникот за работа на Советот на Општина Гостивар (Сл.Гласник бр.01/06), Советот на Општина Гостивар, на вонредната седница одржана на ден 01.03.2012 година, донесе

**ОДЛУКА**  
**За доделување на финансиски средства за подршка.**

**Член 1**

На Садик Мехди од Гостивар, му се доделуваат средства како финансиска подршка.

**Член 2**

Висината на финансиските средства од т.1 изнесува 307.500,00 денари.

**Член 3**

Средствата од т.2 на Одлуката ќе се исплатат на сметка бр. 200002425269652 која се води при Стопанска Банка-Гостивар на име Садик Мехди со ЕМБГ 0212960473008.

**Член 4**

Оваа Одлука стапува во сила со денот на донесувањето, а ќе биде објавена во Службен гласник на Општина Гостивар.

**Kryetari i Këshillit**  
**Председател на Советот**  
**Dr. Fadil Zendeli d.v.**



**PËRMBAJTJA**

**СОДРЖИНА**

Nr.	Faqja.	Бр.	Страна
1. DEKLARATE.....	2	1.ИЗЈАВА.....	
2. VENDIM Për ndarje të mjeteve përmbështetje financiare .....	6	2. ОДЛУКА За доделување на финансиски средства за поддршка.....	
3. VENDIM Për ndarje të mjeteve përmbështetje financiare .....	8	3.ОДЛУКА За доделување на финансиски средства за поддршка.....	

**Redakton dhe boton: Organi administrativ  
i Komunës së Gostivarit.** Уредува и издава: Административен  
орган на Општина Гостивар.